

Druckluft-Schlauch mit automatischem Aufroller

SPEZIFIKATIONEN

Schlauch-Ø: außen 12 mm
innen 8 mm
Schlauchlänge: 10 m +1,5 m
Druckluftanschluss: 1/4"
Max. Druck: 20 Bar (300 PSI)



Bitte lesen Sie die Gebrauchsanweisung sorgfältig und beachten Sie alle Hinweise. Verwenden Sie diese Bedienungsanleitung um sich mit den Sicherheitshinweisen, dem Produkt und dessen Gebrauch vertraut zu machen.

VERWENDUNG

Dieser Luftschlauch mit automatischem Aufroll-System ist für die Fachwerkstatt konzipiert.

ACHTUNG

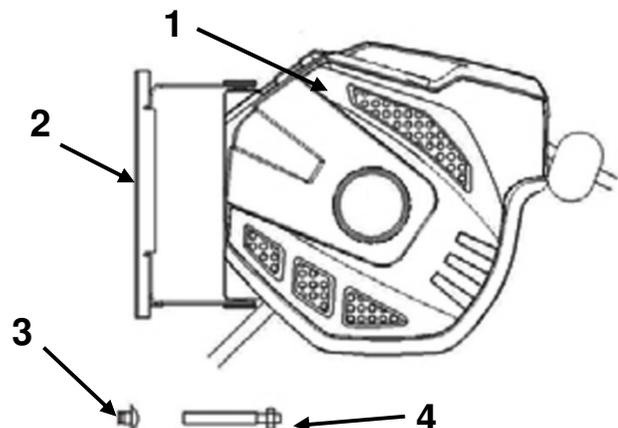
Der Schlauch ist ausschließlich für die Verwendung mit Druckluft geeignet, verwenden Sie dieses Produkt nicht mit anderen Gasen oder Flüssigkeiten.

SICHERHEITSHINWEISE

- Den Schlauch nur mit maximal zulässigem Druck beaufschlagen.
- Lassen Sie den Schlauch nicht durch die Automatik unkontrolliert in den Aufroller schnellen, es besteht Verletzungsgefahr.
- Prüfen Sie von Zeit zu Zeit den Schlauch auf Beschädigung. Sollte der Schlauch oder dessen Anschlüsse beschädigt sein, darf der Schlauch nicht mehr eingesetzt werden.
- Mit dem Schlauch dürfen keine Lasten angehoben oder gezogen werden.
- Der Schlauch ist nur zum Anschluss an eine Druckluftanlage bestimmt.
- Heben Sie das Werkzeug niemals am Schlauch an.
- Ersetzen Sie defekte, beschädigte und verschlissene Schläuche oder Anschlüsse umgehend.

ERKLÄRUNG

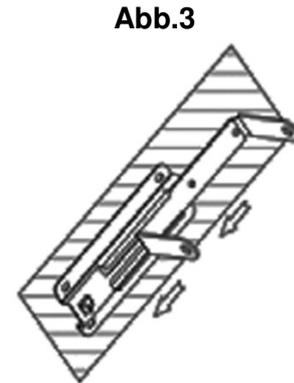
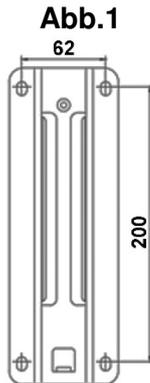
- 1 Schlauchtrommel
- 2 Metallwinkel
- 3 Schraube 6 x 12 mm (4x)
- 4 Bolzen 6 x 60 mm (1x)



INSTALLATION

Diese Schlauchtrommel kann horizontal oder vertikal an Zementsäulen, Betonwänden oder Stahlkonstruktionen befestigt werden.

1. Entnehmen Sie das Produkt mit Zubehör der Verpackung.
2. Wählen Sie einen geeigneten Platz in der Nähe einer Druckluftquelle.
3. Nehmen Sie die Halterung als Schablone um die Position der Schrauben zu markieren und bohren Sie vier Bohrungen (Abb.1) an die gekennzeichneten Stellen.
4. Befestigen Sie die Halterung (Abb.1) entsprechend mit vier 6x60 mm Schrauben.
5. Schieben Sie den Winkel (Abb.2) in die Halterung (Abb.3) und befestigen Sie diesen mit der 6x12mm Schraube.



HINWEIS

- Die Schlauchtrommel kann an einer Wand, einem Pfosten oder an der Decke installiert werden.
- Es wird empfohlen die Schlauchtrommel ca. 1 Meter über dem Boden zu montieren.

BETRIEB

Schließen Sie die Schlauchtrommel an eine Druckluftquelle an.

ABROLLEN

Ziehen Sie den Schlauch auf die gewünschte Länge aus der Trommel und lassen Sie den Schlauch in die Schlauchtrommel zurück bis ein "tac tac" Geräusch zu hören ist.

AUFROLLEN

1. Entsperrten Sie die Schlauchtrommel durch ein weiteres Ziehen am Schlauch und lassen Sie den Schlauch zurück in die Trommel.
2. Halten Sie das Schlauchende immer beim Aufrollen fest.
3. Trennen Sie das Produkt von der Druckluftquelle.

INSTANDHALTUNG / LAGERUNG

Die Schlauchtrommel ist wartungsfrei und braucht intern nicht gereinigt werden.

Trennen Sie die Schlauchtrommel von der Druckluftquelle, wenn diese nicht in Gebrauch ist.

Es wird empfohlen die Schlauchtrommel bei längerem Nichtgebrauch an einem kühlen und trockenen Ort zu lagern.

FEHLERBEHEBUNG

Sollte ein Problem beim Auf- oder Abrollen mit der Verriegelung auftreten, den Schlauch weiter abrollen bzw. komplett aufrollen lassen und erneut versuchen.

Air Hose with Automatic Rewinder

SPECIFICATIONS

Hose Diameter: ext. 12 mm
int. 8 mm
Hose Length: 10 m +1.5 m
Air Connector: 1/4"
Max Pressure: 20 bar (300 psi)



Please read these operating instructions carefully and note the information given. Use these operating instructions to familiarize yourself with the product, the proper use and the safety instructions.

Application

This air hose with automatic rewind system is intended to use in professional workshop.

ATTENTION

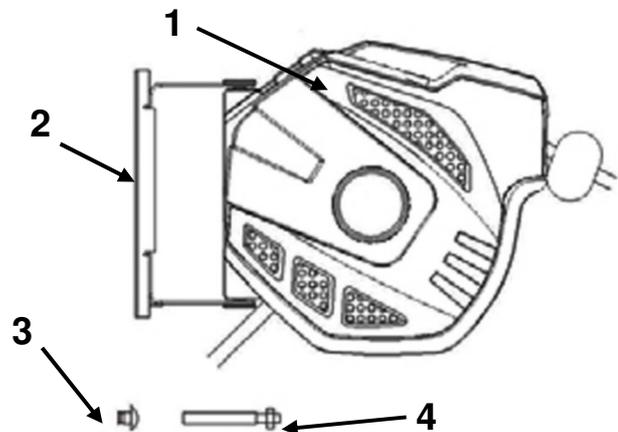
This product is only workable with a compressor. Do not use this product with other gases or fluids.

SECURITY ADVICE

- Never exceed the recommended max. air pressure.
- Never let the hose rewind quickly and uncontrolled. Risk of personal injury.
- Check the hose for signs of wear and damage. In case of a damaged hose or plug, do not connect it with the air pressure supply.
- Never lift or drag loads with the hose.
- The hose was designed to be connected with an air pressure supply only.
- Never lift a tool by its hose.
- Replace faulty, damaged or worn out hoses immediately.

DESCRIPTION

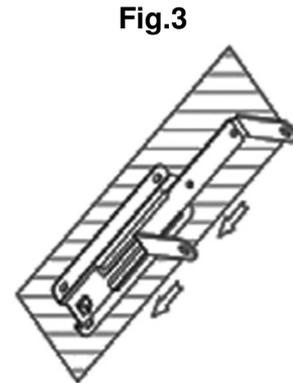
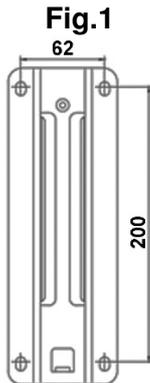
- 1 Hose reel
- 2 Metal bracket
- 3 Screw 6 x 12 mm (4x)
- 4 Bolt 6 x 60 mm (1x)



INSTALLATION

The reel can be installed horizontally, vertically on the cement pillar, cement wall or steel structure.

1. Take out the unit and accessories from the box.
2. Choose a suitable place near a power supply.
3. Take the mounting bracket as a template to mark the position of the screws, and drill four holes in the wall (fig. 1).
4. Fix the bracket (fig.1) by four 6 x 60 mm screws accordingly.
5. Slip the reel bracket (fig.2) to the mounting bracket and fasten it by 6 x 12 mm screw (fig. 3)



NOTE

- The reel can be installed to a wall / post or ceiling.
- It is suggested to mount the reel approximately 1 meter above the ground.

OPERATION

Connect the leader hose to the air pressure source.

UNWIND

Pull out the hose to desired length and stop after “tac tac” sound is heard.

ROLL UP THE HOSE

1. Release the lock by one more pull and let the hose back.
2. Please always hold the end of the hose when it is going back to the hose box.
3. Turn off the power.

STORAGE

Cleaning

The hose box is maintenance-free and must not be cleaned.

MAINTENANCE

When not in use, please disconnect from air pressure source.

When not in use for an extended period of time, it is recommended to be stored in a cool and dry place.

TROUBLE SHOOTING

During the process of retracting / pulling out the hose, if the hose is locked, please pull out more hose again, then retry the work.



**EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
EC DECLARATION OF CONFORMITY
DÉCLARATION „CE“ DE CONFORMITE
DECLARACION DE CONFORMIDAD UE**

Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass die Bauart des Produktes:
We declare that the following designated product:
Nous déclarons sous propre responsabilité que ce produit:
Declaramos bajo nuestra sola responsabilidad que este producto:

**Druckluft-Schlauch mit automatischem Aufroller (BGS: 3297)
Air Hose with Automatic Rewinder
Enrouleur automatique tuyau air comprimé
Enrollador automático de manguera de aire**

folgenden einschlägigen Bestimmungen entspricht:
complies with the requirements of the:
est en conformité avec les réglementations ci-dessous:
esta conforme a las normas:

Machinery Directive 2006/42/EC

Angewandte Normen:

Identification of regulations/standards:

Norme appliquée:

Normas aplicadas:

EN ISO 12100:2010

Certificate No.: SHBST15060060599129-1YSC-2 / ZYA03-Q10

Compliance No.: 0H150625.ZZIDQ79

Test Report No.: SHBST15060060599129-1YSR-2

Wermelskirchen, den 22.07.2016

ppa.

Frank Schottke, Prokurist

BGS technic KG, Bandwinkerstrasse 3, D-42929 Wermelskirchen